Třetí varianta objezdů prošla ... (str. 2) • Ples upírů se opět vydařil ... (str. 3) • Proběhlo jubilejní derby ... (str. 4)



Jirkovské noviny

MĚSÍČNÍK MĚSTA JIRKOVA

Ročník VIII Číslo 7 Červenec - Srpen 2003 Cena 3,- Kč

CITROËN PŘEKONÁ VAŠE PŘEDSTAVY AUTO HRUBÝ - VYSOKÁ PEC

PRECIOSA

Léto očekávanou změnu nepřineslo

Příslib snížení nezaměstnanosti vlivem nárůstu sezonních prací se ukázal být lichý. Oproti předchozímu měsíci stoupla v červnu nezaměstnanost v Jirkově na 21,48 procent ekonomicky aktivních obyvatel města, to je o patnáct lidí bez práce více než v květnu. Po Vejprtsku má Jirkovsko opět druhou nejvyšší míru nezaměstnanosti v oblasti.

Podle úřadu práce bylo počátkem července pro Jirkovské k dispozici pouze dvacet pracovních míst.

„S touto neutěšenou situací souvisí i nárůst výplat sociálních dávek," konstatoval místostarosta Jiří Leitner. „V červnu bylo vyplaceno 5 968 tisíc korun."

Ze statistiky odboru sociálních věcí a zdravotnictví plyne, že od začátku roku do konce šestého měsíce bylo již vyplaceno 36 383 000 korun. Prognóza, že město překročí dvaasedmdesátimilionovou částku určenou na tyto výplaty v letošním roce, se neúprosně naplňuje.

V září děti přivítá nový ředitel školy

Od 1. července působí na Základní škole ve Studentské ulici nový ředitel. Rozhodnutím rady města a na základě závěrů výběrové komise byl do této funkce jmenován Mgr. Jan Duda, dosavadní zástupce ředitele na chomutovské škole v ulici Na Příkopech.

Město vyhlásilo výběrové řízení v době, kdy se ředitel školy Stanislav Moutelík rozhodl odejít do důchodu.

Do výběrového řízení se přihlásili pouze dva uchazeči o funkci. Před konkurzní komisi kromě Jana Dudy předstoupil ještě Mgr. Jiří Kouba, stávající zástupce ředitele na dotyčné škole.



Vyloženě kostýmní záležitostí byla i letošní „Noc na zámku" pojatá tentokrát jako Oživlý zámek. O dvoudenním velmi slušném kulturním zážitku píšeme na 3. straně.

Nepořádek před domy nevyřeší „soudce Lynch", i tak k čistotě dopomůže všímavost občanů

Na znečišťovatele stačí jen včas upozornit

„V pondělí 16. června zjistila obsluha kamerového systému Městské policie Jirkov nepořádek u kontejnerů v ulici Na Borku. Strážník šetřením na místě usvědčil jednoho z nájemníků," řekl k jednomu bohužel již běžnému přestupku proti pořádku ve městě ředitel MěP Jirkov Jaroslav Kučera. Že starý nábytek, dosloužilé ledničky, pračky a televizory mnohých nájemníků končí na hromadě u kontejnerů, se v ulicích Jirkova stalo všedním jevem. Běžné však není, že byl na místě přistižen původce nepořádku.



Při řešení nepořádku kolem kontejnerů v ulici Na Borku dva dny před jednáním zastupitelstva, kterým redakce otevřela příslušný článek, sehrál roli monitoring městské policie. „Strážník pak na místo radiostanicí přivolal pracovníky Podniku služeb, kteří do prostoru přistavili velkokapacitní kontejner. Přistižený občan odpad sám na kontejner naložil a za přistavění kontejneru na místě uhradil Podniku služeb zálohu v části ce 2 000 korun," dodal k případu ředitel MěP Jaroslav Kučera.

(Foto: MěP, 16. 6. 2003)

Hned o dva dny později se touto problematikou zabývali zastupitelé na svém červnovém zasedání. Polemika dokonce vyvolala i radikální návrhy.

„Nedá-li se zjistit totožnost původce nepořádku, náklady na jeho odvoz se rozpočítají mezi všechny nájemníky domu, kolem něhož je prostor znečištěný," vyslovil svůj návrh řešení sám starosta města Filip Škapa. „Ať mi nikdo neříká, že to nevidí. Takhle budou lidé k tomuto chování mnohem pozornější," dodal rozhořčeně.

Že však nájemníky nelze přinutit nést spoluodpovědnost za prohřešky svých sousedů, ani je tak donutit vzít spravedlnost do svých rukou, řeší legislativa.

„Je nezákonné trestat někoho za něco, co provedl někdo jiný," vyvrátil totiž starostovu vizi právník města Miroslav Duchoň. „Přestupce se musí ustanovit, pak ho lze potrestat. Je-li jím například fyzická osoba, může být postižena pokutou až do padesáti tisíc korun."

Samotný úklid a svoz nepořádku u kontejnerů a popelnic má na starost Podnik služeb Jirkov, s.r.o. Jeho ředitel si příležitost zapojit se do diskuze nenechal ujít.

„Řeknu to otevřeně. Jsou to převážně Romové, kteří k nám vozí nábytek z Německa, a ten, který se jim nehodí, odloží přímo před barák," řekl Michal Batrin.

„Ty odložené věci pochopitelně sváží me, během dopoledne se otočíme několikrát. To však samozřejmě něco stojí."

V poplatku za odvoz domovního odpadu na jednoho obyvatele je zahrnuta i téměř milionová částka na úklid kolem popelnic. „Jenže odvoz odloženého nábytku se dá přirovnat spíše k likvidaci černé skládky," doplnil údaj ke kalkulaci ředitel Batrin.

„Jirkované tak mohou být velmi brzo rozezleni, budeme-li muset z těchto důvodů poplatek navýšit. Jenže jejich hněv by neměl být směrován na radnici nebo náš podnik, ale především na problémové sousedy. Souhlasím se starostou, že jejich činnost není okolí skryta. Vždyť jsou to stálé titíž lidé. Stačí jenom dávat pozor a pak ihned upozornit městskou policii. Jen tak poctiví občané nebudou muset doplácet na ty, kteří pořádek nedodržují."

Závěrem jen jedno doporučení:

Nechcete-li doplácet na své sousedy, seberte odvahu a ukažte prstem - zavolejte na služebnu městské policie v Jirkově. Nespoléhejte se na její monitorovací systém, objektivy jeho kamer nevidí do všech částí města.

Dokážete tak zdánlivě nemožné - nepořádek u vašich domů uklidí a jeho odvoz draze zaplatí ten, kdo ho skutečně způsobil a kdo si, věřme tomu, pro příště podobné jednání raději odpustí.

Zprovoznění koupaliště je závislé na plnění rozvrhu prací

Osvěžení v bazénech až příští léto

Přes patnáct milionů korun bude stát rekonstrukce jirkovského koupaliště pod Červeným Hrádkem. Získání dotace je patrně bez šancí, proto město počítá s vlastním vkladem.

„Od června do září proběhnou vodoprávní a stavební řízení, do listopadu se uzavře výběrové řízení na dodavatele, vlastní rekonstrukce začne příští rok v dubnu a do června téhož roku by měla být hotova," uvádí zpráva o harmonogramu prací v případě, kdyby zastupitelstvo schválilo rekonstrukci bazénů z úvěru nebo z případného uvolnění vlastních financí.

Zastupitelé na svém červnovém jednání rozvrh prací nakonec schválili s tím, že investiční akce bude financována z úspor města z minulých let.

Při jednání zastupitelstva o červenohrádeckém koupališti také zazněl názor, že dva bazény jsou pro dvacetitisícové město málo. Mnozí zastupitelé navíc oživili otázku přírodního koupaliště, které kdysi v lokalitě fungovalo.

„Je možné například prohloubit dětský bazén, otázka však je, zda pak splní účel. Rodinami s dětmi byl využíván právě proto, že děti mají k dispozici celý bazén," odpověděl starosta ing. Filip Škapa. „Další již diskutovanou možností je obnovit dávné přírodní koupaliště s pláží."

Vedlejší rybník však obhospodařují rybáři. Pokud by jim rybník město odejmulo a převzalo zpět do své správy, muselo by ho především nechat vyčistit. „Jen to by nás stálo šest milionů korun. Dnes tedy nemá smysl zabývat se zřízením přírodního koupaliště, je to spíše otázka pro budoucnost."

O financování rekonstrukce koupaliště je rozhodnuto, náhradní areál však pro rekreaci občanů v Jirkově není. Koupaliště Červený Hrádek navíc není funkční už druhým rokem.

„Podal jsem výpověď," na otázku, co situaci říká, lakonicky odpověděl ing. Luděk Zedek, dosavadní provozovatel rekreačního areálu. „Zájem o pobyt v něm je nulový, rekreanti ze SRN zamířili jinam, například na Slovensko, kde je dnes o třetinu levněji než u nás. Koupaliště mimo provoz v tomto ohledu roli nehraje," dodal ing. Zedek, který nájem ukončil v polovině desetiletého smluvního období.

Nejprve chodník, až potom přechod

Červnové rozhodnutí vedení města zřídit nový přechod pro chodce přes silnici u malometrážních bytů v Novém Březenci u areálu Podniku služeb Jirkov, s.r.o., není zatím možné naplnit. Opatření, které mělo zvýšit bezpečnost při přecházení silnice obyvatel čtyřiadvaceti malometrážních jednotek, především dětí docházejících do školy, neprošlo posudkem dopravního inspektorátu Policie České republiky.

„Přechod nepovolili, protože nenavazuje na chodník," vysvětlil počátkem července místostarosta ing. Leitner. „Proto jsme se rozhodli vybudovat nový chodník, který bude podle projektové dokumentace měřit asi dvacet metrů. Až potom může být přechod pro chodce zřízen."

Položení nového chodníku se ujme odbor majetku města a investic.

„Ještě letos bude tato investiční akce hotova," dodal místostarosta Jiří Leitner.

Příští vydání Jirkovských novin 21. 8. 2003

Město žádosti o byty jen tak neuspokojí

Do nedávna město evidovalo 1 500 žádostí o byty. Po jejich přezkoumání, které provedl IZ-Real, správce bytového fondu města, počet poklesl o více než polovinu.

„Řada zájemců se už neozvala, někteří zemřeli, někdo se odstěhoval," vysvětlil pokles žádostí místostarosta Jiří Leitner. „Někteří svou situaci dokonce vyřešili stavbou rodinného domu."

V současné době město eviduje 667 požadavků na byt, devatenáct z nich se už podařilo uspokojit a dalších 34 je bytovou komisí města doporučeno k řešení. Každé doporučení pak schvaluje rada města.

„I tak se však může stát, že žadatel přidělený byt odmítne například proto, že mu nevyhovuje jeho velikost či lokalita. V tomto případě jeho žádost nezrušíme, opět ji do evidence zařadíme, ale tentokrát na opačný konec pořadí," dodal Jiří Leitner.

Žádost více než šesti stovek občanů nelze i tak uspokojit, proto město pověřilo správce bytového fondu znovu oslovit žadatele a prověřit, zda jejich zájem o byt trvá. Bytová komise se musí především zabývat širšími aspekty jednotlivých žádostí, například nakolik je ta, či ona naléhavá.

Elektronická kontrola psů se zavádět nebude

Efekt by podle radních prozatím nepřineslo čipování psů.

„Zkoušeli to v Kadani, ale bez výrazného úspěchu. V Českých Budějovicích je situace opačná, ale to je větší město, a má tak i lepší zdroj financí," popsal ing. Leitner zkušenosti jiných měst, které jirkovská radnice oslovila. „Pro nás by to znamenalo vložit sto tisíc korun bez záruky, že majitelé psů na jejich čipování přistoupí. To je právě zkušenost Kadaňských, která při našem rozhodování hrála roli."

Podle místostarosty se účast na čipování psů dá očekávat jen od těch, kteří i bez problémů platí za psy poplatky. A těch mnoho není.

„Ani čipování kol, o kterém jsme uvažovali, zatím ze stejných důvodů zavádět nebudem," potvrdil i tuto informaci místostarosta.

INTERNETOVÁ STUDOVNA

je pro občany otevřena v Městské knihovně v Jirkově v areálu Horník

Provozní doba:

Po, St, Pá 9.00 - 12.00 hodin
13.00 - 18.00 hodin

Cena za použití internetových služeb: 30,- Kč/1 h

Poskytujeme rady a služby začátečníkům.

S protidrogovým programem město oslovila sekta

Radnice se k deklaraci připojila

V pondělí 23. června, krátce poté, co se telefonicky ohlásila, dorazila na jirkovskou radnici skupina necelé desítky běžců, která hodlala zástupce města oslovit, aby se připojili k deklaraci odporu proti „pouličním drogám“. Město zastoupila tajemnice Viera Avakjanová, která po besedě s běžci svůj podpis k listině připojila, neboť i cílem Jirkova je ulice drog zbavit.

Při akci Běhu za Českou republiku bez drog 2003 její účastníci navštívili více než 160 obcí a měst v pěti krajích republiky. Prohlášení pak 26. června předložili Parlamentu ČR a jeho kopii předají Úřadu OSN pro drogy a kriminalitu.

V době, kdy místopředseda vlády Petr Mareš obhajoval svůj návrh na dekriminalizaci kuřáků konopí a naopak na zvýšení trestů pro distributory tvrdých drog, se akce jeví jako účelová. Lepší situaci si iniciátoři akce opravdu vybrat nemohli. Jenže vadou na kráse Běhu je její vrcholná organizace, Scientologická církev.

„Když chce někdo opravdu vydělat milióny, nejrychlejší způsob je založit si vlastní náboženství,“ prohlásil kdysi její zakladatel Lafayette Ronald Hubbard (1911 - 1986). Vliv církve na veřejnost a získávání svých „pacientů“ je považován za extrémní i u nás. Podle některých znalců scientologie vede k neúměrnému zdůrazňování vlastního “já“ a k výraznému odklonu o reality a tím ohrožuje mezilidské vztahy, například v rodině. Scientologická církev vystupuje pod různými názvy, u nás také jako Dianetické centrum. Veřejnost, která jí v mnoha evropských státech není nakloněna, si snaží získat protidrogovým programem Narconom.



Účastníci Běhu proti drogám vbíhají na sekretariát městského úřadu.

Doly byly k městu opět štědré

Jednání starosty města s vedením Severočeských dolů, a. s., v průběhu června bylo úspěšné. Podnik ani letos neodmítl městu finančně přispět.

„Doly nám podobným způsobem pomáhají už léta, jsme rádi, že jejich dobrý vztah k našemu městu trvá i nadále. Například loni po povodních pomohly fotbalistům FK Kyjice, přispěly na výroční koncert sboru Jiřičky. Další jirkovské kulturní organizace se také těší jejich přízni,“ rekapituloval část minulé podpory jmenované organizace starosta ing. Škapa.

Letošní finanční příslib Severočeských dolů činí 900 000 korun.

„Příspěvek půjde především na opravy školských zařízení, a to výměnu oken a topení v družině školy v ulici Budovatelů a oplocení Kludského vily, v níž působí část školy ve Studentské ulici.“

I přes štědrou pomoc peníze na opravy dalších školních zařízení, například rekonstrukce střech na školách v Nerudově a Krušnohorské ulici, stačit nebudou. Zbytek nákladů na opravy střech zmíněných škol bude město muset uhradit z městského rozpočtu.

Informace o Jirkově budou zbrusu nové

Nezbytnou aktualizaci propagace města podpořili městští radní.

„Je nutné vydat novou mapu města, která by zahrnovala všechny změny, které město v poslední době poznamenaly. Navíc neustále probíhající obnovy a opravy mnoha objektů přinesly další novinky, které stojí za upozornění,“ vysvětlil starosta ing. Filip Škapa.

„Například byla nákladně zrekonstruována Městská věž u kostela Svatého Jiljí, která byla opět zpřístupněna veřejnosti. „Chceme, aby propagační materiály města odrážely skutečně současný stav věcí,“ dodal starosta.

!FONTÁNA!

Místní legendární
studentská bigbeatová
kapela 60. let
na podzim opět v Jirkově!

V původní formaci
i s novými tvářemi.

Kdy? Kde?

Podrobněji příště!



Od 1. července slouží veřejnosti rekonstruovaná hřbitovní kaple, v níž byl navíc zbudován bezbarierový vchod. Odborné práce provedla stavařská firma z Vysoké Pece, která zároveň opravila kolumbárium jirkovského hřbitova. Hlavním dodavatelm prací byl Podnik služeb Jirkov, s.r.o. Práce byly ukončeny k 30. červnu, kdy radnice zastoupená starostou města Filipem Škapou, místostarostou Jiřím Leitnerem, tajemnicí Vierou Avakjanovou a vedoucím odboru majektu města Pavlem Králem práce převzala.
Opravená fasáda se sytým žlutým nátěrem nyní svítí do daleka a reprezentuje snahu radnice město postupně zvelebit.

Přispět lze nyní v lékárně

Další vstřícnou provozovnu našla kasička na příspěvky dobrovolných dárců pro Nadaci pro transplantaci kostní dřeně. Tentokrát je průhledný tubus kasičky už od pondělí 23. června umístěn v lékárně U Zlatého jelena na náměstí Dr. E. Beneše. K šanci lidem postižených zhoubnou nemocí tak mohou přispět jejich spoluobčané, kteří v lékárně nakupují nebo si vyzvedávají léky.

„S nápadem umístit kasičku k nám přišel sám pan Fencka a nám to připadá velmi prozíravé a prospěšné,“ řekla k tomu vedoucí lékárny Jana Tvrdá.

„Lékárnu totiž navštěvuje hodně lidí, jako každý lepší obchod,“ potvrdil záměr Jiří Fencka.

I tak se však nedá odhadnout, kdy bude tubus opět plný.

„Zřejmě to bude na podzim. Tentokrát však budeme mít usnadněné počítání, vyjde nám vstříc Dopravní podnik Chomutova a Jirkova, který má stroj na počítání mincí,“ dodal Fencka.

Podle jeho dalších slov se během jeho dosavadní aktivity podařilo na různých místech v Jirkově nashromáždit už 225 617 korun.



Na oficiální umístění kasičky, které provedl Jiří Fencka, dohlédla vedoucí lékárny U Zlatého jelena Jana Tvrdá. Ona sama a její dvě kolegyně byly první, které penězi Nadaci pro transplantaci kostní dřeně přispěly.

Žádosti dopravce radní nevyhověli

Žádost o udělení licence na veřejnou osobní vnitrostátní linkovou dopravu, kterou podala firma Autobusová doprava Kavka, radní neschválili.

„Jedná se o lukrativní trasu z Jirkova, přes Chomutov a Louny do Prahy a zpět, která je taktéž v zájmu našeho společného Dopravního podniku Chomutova a Jirkova,“ konkretizoval místostarosta Jiří Leitner, o kterou linku měla firma zájem.

„K zamítnutí udělení licence nás však vedla zkušenost z jednání s firmou v minulosti. O totéž nás autodopravce žádal několikrát, nikdy však nepřistoupil na naše podmínky,“ vysvětlil místostarosta. „Přitom šlo jen o podíl na údržbě autobusové zastávky a o minimalizaci souběhu odjezdů autodopravce s odjezdy DPCHJ.“

Rada města může udělení licence pouze schválit nebo nedoporučit. Konečné rozhodnutí je však na příslušném referátu Krajského úřadu v Ústí nad Labem.



Přestavbou v jakési fitcentrum stále prochází objekt „staré kuželny“, ačkoli se uvažovalo s jeho otevřením koncem června. „Práce se poněkud zdržely, provozovnu otevřeme až na podzim,“ nechal se slyšet ing. Břetislav Hutárek, novopečený vlastník objektu. Na otázku, zda bude objekt fungovat přednostně jako posilovna fotbalistů Slovan Jirkov, dal zamítavou odpověď. „Pravidla budou pro všechny stejná, nikdo nebude zvýhodňován. Objekt bude sloužit veřejnosti,“ dodal.

Obce budou hradit řešení přestupků

Znění veřejnoprávních smluv s okolními obcemi schválili na svém červnovém zasedání jirkovští zastupitelé. Smlouvy se týkají řešení přestupků a sociálně právní ochrany dětí.

„Výkon přenesené působnosti bude pro obce vykonáván za úplatu. Za projednání přestupku svého občana u naší přestupkové komise zaplatí obec dvě stě korun,“ zní stanovisko rady. Na město se se žádostí o poskytnutí této služby obrátily obecní úřady Boleboře, Otvic, Vrskmaně, Strupčic, Vysoké Pece, Pesvic a Všestud.

O pomoc při řešení sociálně právní ochrany dětí Jirkov požádaly stejné obce s výjimkou Pesvic.

Sociálně právní ochrana dětí spočívá v neodkladném poskytnutí útočiště týranému nebo nalezenému dítěti, u něhož nelze okamžitě zjistit totožnost. Dojde-li k této události a jirkovský úřad dítěti zajistí zákonnou péči, město bude následně příslušné obci účtovat náklady vynaložené při výkonu této části přenesené působnosti.

Vzájemné účtování stále nemá řešení

Letité spory mezi městy opět oživily radnice Jirkova a Chomutova. Trpké rozbroje už řadu let vyvolává snaha o finanční vyrovnání nákladů na určité obyvatele obou sousedících měst. V jirkovských domovech důchodců žijí senioři z Chomutova, do chomutovských škol a dalších školních zařízení dojíždějí děti z Jirkova.

Pokud chtěla jedna radnice hovořit o úhradě nákladů za obyvatele sousedního města, druhá se začala bránit vlastními argumenty. I poslední jednání společných rad bylo poznamenáno bezvýslednou snahou najít východisko. Radní obou měst se nakonec dohodli na nutnosti všechny problémy soutředit v jeden materiál. Podle radních se jen tak dají problémy konkretizovat a vyčíslit, aby pak mohla města mezi sebou provést vzájemný zápočet pohledávek.

Klíčový materiál by měl být připraven už na letošní zářijové jednání společných rad.

Městská věž Jirkov

- vyhlídka do okolí
- stálé expozice výtvarných děl a fotografií

Otevřeno:
Út - Ne 10.00 - 17.00 hodin.
V pondělí mimo provoz.

Objezdy nebudou, ostrůvky však ano

Snaha radnice o zbudování kruhových objezdů na dvou problémových křižovatkách byla nakonec neúspěšná. Rozdílné postoje radnice a dopravního inspektorátu ke kruhovým objezdům byly příčinou, že se o tomto řešení bezpečnosti v dopravě jednalo několik let. Nakonec ani úspornější návrh města, velkoobjemové květináče ukotvené v centru křižovatky, se u policie nesetkal s kladnou odezvou.

Místo obou způsobů nakonec zastupitelé schválili jinou variantu. Zvýšení bezpečnosti křižovatek v ulicích Vinařická - Dvořákova a Palackého - Ervěnická se vyřeší dělícími ostrůvky, zúžením vozovky do jednoho jízdního pruhu a vodícími pruhy pro nevidomé.

Zastupitelé návrh schválili s dodatkem na základě připomínky Jiřího Sadílka, který prosadil rozšíření křižovatky o instalaci zpomalovacích příčních pruhů, které budou umístěny před vjezdem do křižovatek.

VĚTRNÁ ELEKTRÁRNA

Pro rodinný dům nebo provozovnu
Celkové pořizovací náklady: 420 tis. Kč
Životnost: 20 roků, návratnost 4 až 7 let

WINDTOWER spol. s r.o.
windtower@kralovopolska.cz
tel. 532 041 981, 603 853 966
Křižíkova 68, 660 90 Brno

BM Program spol. s r.o.

• PROVÁDĚNÍ STAVEB • PANELOVÉ VADY - spec.
• TEPELNÉ IZOLACE • OCELOVÉ KONSTRUKCE

Office: 430 03 Chomutov, Kadaňská 2488
Tel.: 0420 474 680 833, mobil: 602 415 910
E-mail: beca@bmprog.cz, www.bmprog.cz

MUSIC CLUB
Sodovkárna Jirkov
Tel.: 602 403 557
www.sodovkarna.aktualne.cz

Sodovkárna má rockové prázdniny!

Kino zaznamenalo nebývalý boom

Jirkovskému kinu jako by se blýsklo na časy. Jediné zařízení tohoto druhu v Jirkově, které již řadu let skomírá na nedostatek zájmu o filmová představení, zaznamenalo v červnu návštěvnost přímo nebývalou.

„Jen film Pupendo vidělo během dvou dnů téměř tisíc diváků," pochvaluje si provozovatel kina Květen ing. Miloš Kubelka. „Měli jsme se co otáčet, fronty na lístky byly až ven," poukazuje na jev, který něco říká jen pamětníkům. Je navíc potěšitelné, že zájem vyvolal právě český film.

"Červnová návštěvnost tak vystoupila vysoko přes tři tisíce lidí," řekl Kubelka a dodal, že jedno představení v uvedeném měsíci zhlédlo v průměru 64 lidí.

Nutno dodat, že v červnu kino navíc uspořádalo 16 mimořádných představení pro žáky škol, předškolních zařízení a pro důchodce.

V době, kdy se hledá řešení, jak uvést náklady provozu kina do roviny s jeho výdaji, je každá taková zpráva potěšitelná.

„V červenci má kino prázdniny, ale na srpen jsme pro věrné diváky i další zájemce připravili přehlídku úspěšných filmů minulého období," řekl k akci Jirkovské filmové léto ing. Kubelka (viz program na 4. straně).

Pouť bude tam, kde už léta byla

Po několikaměsíčním hledání nové lokality pro konání Hornické pouti zůstane vše při starém. Problém s jejím umístěním vznikl poté, kdy si majitelé a provozovatelé obchodů kolem náměstí Dr. E. Beneše stěžovali, že je neoprávněně prováděn zábor jejich pozemků a tak mnohdy znemožňován vstup zákazníků do jejich provozoven.

Hornická pouť se bude v sobotu 13. září opět konat na části náměstí, na prostranství před restaurací Na Růžku a v Kostelní ulici.

„Poplatky od trhovců v pátek a v sobotu bude vybírat pořadatel pouti, Klub Dolní sněmovna. Děláme to tak každý rok, není důvod toto pravidlo měnit," řekl k tomu místostarosta ing. Leitner.

Prostředky získané od trhovců za zábor veřejného prostranství Dolní sněmovna použije na úhradu následného úklidu centra města a některých energií.

Městská knihovna upozorňuje:

V letních měsících červenci a srpnu se mění provozní doba takto:
Pondělí, středa, pátek:
8.00 - 12.00, 13.00 - 17.00 hodin.

Městská knihovna v Jirkově v areálu Horník nabízí svým klientům

laminování průkazů
a dokumentů ve formátech:
A7 - 4 koruny/kus
A5 - 12 korun/kus
A4 - 22 korun/kus
A3 - 40 korun/kus

Nad 30 kusů množstevní sleva

Filmovou projekci následovala nečekaná reakce

O festival byl nevšední zájem

V malém sále kulturního domu zhlédlo čtyři filmy z extrémního prostředí přes 450 diváků. Mezinárodní filmový festival Jeden svět totiž díky místním činovníkům zavítal v pondělí 2. června i do Jirkova.

„Měli jsme vyšší účast než Mimoň nebo Sokolov," pochlubil se Jozef Cicko, aktivista společnosti Člověk v tísni, která festival pořádá.

Hned v úvodní projekci došlo k zajímavému jevu. Na snímek V pasti - Katka režisérky Heleny Třeštíkové, tragický film o mladé dívce, která životní naplnění našla v obsahu injekční stříkačky (vysílala ČT1 9. 6., 21.30), přišli i oslovení jirkovští narkomani. „Několikrát ze sálu odešli, protože nemohli snést pohled na dokumentaci jejich vlastního života, ale snímek dokoukali," popisuje atmosféru při projekci Cicko. „Uvedení filmu však mělo nečekaný důsledek, už tři z místních narkomanů nás požádali, abychom jim zařídili odvykací kúru."

Dalšími filmy byly britský Vrazi nepláčou z prostředí jihoafrických vězení, kooprodukční česko-slovenský Nicholas Winton - síla lidskosti o zachránci židovských dětí z protektorátu a holandský Tancuj, Groznyj o pohnutém dětství současné čečenské mládeže.

Součástí festivalu byla i unikátní výstava černobílých fotografií Karla Cudlína ve vestibulu Kulturního domu Zdeňka Glückseliga.

Po malé přestávce festival pokračoval ochutnávkou některých tradičních jídel, golubců, halušek se zelím či sladkých pirožků. Večer byl zasvěcen romské hudební a taneční zábavě.

„Obešlo se to bez jakýchkoli problémů. Nebyl zaznamenán jediný incident."

Slova Jozefa Cicka následující den potvrdily obě služebny jirkovských policií.



Ochutnávka tradičních jídel přilákala především děti. Výdeje vzorků jídel se ujala také Jaroslava Kuchárová, pracovnice společnosti Člověk v tísni.

Nabídka programů bude přehlednější

Od srpna by měly být na vybraných zastávkách městské hromadné dopravy instalovány upoutávací tabule na kulturní a společenské akce města a jeho organizací.

„Vytypovány jsou zastávky trolejbusů a autobusů v Ervěnické a ve Dvořákově ulici a pochopitelně na autobusovém nádraží," upřesnil Jiří Leitner, kde k umístění poutačů dojde.

„Už teď však uvažujeme o rozšíření této služby na zastávky u polikliniky a ve Studentské ulici u areálu Horník."

O instalaci tabulí uvažovala komise města, jejíž mnozí členové zástupují některé kulturní a společenské organizace, již několik měsíců. Důvodem je skutečnost, že na oficiálních plakátovacích plochách upoutávka na akci dlouho nevydrží, je buď přelepena nebo stržena.

„Mnohé akce tak veřejnosti unikly," řekla k tomu vedoucí odboru ŠKaT Danuše Tabulková. „Inzerce kulturních pořadů na zastávkách bude pro občany nejen přehlednější, ale také se o nich dovědí mnohem dříve," dodala vedoucí odboru.

Poutače budou mít odnímatelnou průhlednou desku, aby se program na určité období roku dal vyměňovat a aktualizovat. Upoutávacích tabulí zcela jistě využije kulturní dům, zámek, galerie, dům dětí a mládeže i sportovní organizace a samotné město.

Slavíček do Slovinska

Už počtvrté bude město ve slovinském Vojniku reprezentovat Slavíček, sbor při Základní škole v Krušnohorské ulici. Podle informací místostarosty města bude sbor v zahraničí v době podzimních prázdnin.

„Slavíček pod vedením Evy Steinbachové navázal dlouholeté přátelství s tamním protějškem a naše město vynikajícím způsobem zastupuje," řekl Jiří Leitner. „Proto také zájezd sboru do Vojniku podpoříme částkou deset titíc korun," dodal.

Kopule bude mít dobový ciferník

Ještě letos bude vyměněn hodinový stroj na Městské věži.

„Je už zastaralý a nespolehlivý. Každý si všimne, že na jednotlivých stranách kopule hodiny ukazují jiný čas," řekl k tomu Jiří Leitner.

V následujícím roce hodlá město investovat i do výměny ciferníku. „Jeho výroba je časově i finančně náročná, letos se už realizovat nedá. Ciferník bude každopádně zhotoven podle dobových fotografií."

Jak dále místostarosta informoval, výměnu čeká i hodinový stroj na budově radnice. I ten již svůj čas přesluhuje.

Upíři se drželi pevného scénáře

Rekordních tři tisíce lidí navštívilo dvoudenní program Oživlý zámek. Loňská premiéra akce pod názvem Noční zámek si získala své zájemce a patrně už i tradici. Letošní pojetí akce přivítala většina návštěvníků, narozdíl od loňského totiž organizátoři zabránili chaotickému pohybu po zámku. Oživlý zámek měl pevný scénář, od sedmé večerní až do půlnoci probíhala komponovaná představení.

V sedm večer se otevřela brána zámku v průčelí a návštěvníci se z parku přesunuli na nádvoří, kde je v kostýmech čekaly postavy pohádkové, snové i historické.

„Nejprve proběhne šermířský souboj, hlavní program začne úderem zvonů," instruovala redakci jedna z protagonistek představení Miroslava Stejskalová, členka sboru zpívajících jeptišek. Stanové středověké ležení také vzápětí ožilo a v ohraničeném prostoru nádvoří se odehrála lítá řež, kterou ocenili především děti a jejich tatínkové. Pro ty zvlášť pak v průběhu večera před stany své umění předvedla břišní tanečnice.

O dvacáté hodině se náhle ozvaly zvony. Zadní brána zámku se otevřela a na nádvoří vjel černý kočár tažený vraníky, za ním se šoural průvod postav s bledými obličeji a krvavými rty. Začala hlavní část programu, kterou podmalovávala instrumentální verze melodie z muzikálu Drákula.

„Kočár teď zastaví a z něho vyjmou rakev, kterou opatrně položí na dlažbu. Je to scéna jak z hororu," netrpělivě redaktora do dalšího děje zasvětila jiná „jeptiška" Hana Jáchymová. Tak se kutečně stalo. Pochopové pak sňali víko truhly a diváci v ní uviděli dívku v bílé suknici. Drákula poklekl vedle rakve, Adrianu políbil a ta, probuzena, vstala a zamířila chodbou a schodištěm do Rytířského sálu. Zde již byla přichystána hostina a parket pro ples upírů, s jimiž byli návštěvníci vyzváni k tanci.

Tak nějak proběhlo několik ucelených představení.

„Loni jsme to propásli. Jsme rádi, že jsme si to letos nenechali ujít," řekl za svou rodinu jeden z přespolních diváků. Oživlý zámek podle poznávacích značek aut letos nepřilákal jen jirkovskou veřejnost a oblast Chomutovska. 20. a 21. června se na zámek Červený Hrádek přijeli podívat i lidé ze středních i západních Čech.



Adriana v podání amatérky právě po polibku Draculy opouští rakev, aby se vydala na ples upírů v Rytířském sálu zámku Červený Hrádek.

Jubilejní pochod Krajem Oty Pavla

Krajinou mezi Branovem, Broumy, Kublovem a Skryjemi vede již po dvacet let turisty cesta značená vždy jednou za rok červenými nebo modrými fáborky. Patnáct nebo třicet pět kilometrů dlouhou trasu zdolávají turisté mezi loukami a poli a hlavně po lesních cestách, které vedou tu z příkrého kopce a tu opět do příkrých kopců stoupají. Někteří vyrážejí na cestu již časně zrána, jiní přijíždějí na start do Branova během dopoledne.

Zaregistrují se za mírný poplatek, obdrží kartu pro razítko na kontrolním punktu pod vesnicí Karlova Ves a vyrazí potrápit své nohy a plíce do kouzelné krajiny podél Berounky.

V závěrečné části putování je stezky odmění tím, že je přivedou na krásné vyhlídky nad řekou, kde tatínek Oty Pavla chytal své ryby a učil to i své synky.

A pak turisty již čeká jen osada Luh s muzeem Oty Pavla a pověstný přívoz, kde nezapomenutelný pan Prošek převážel své zákazníky na druhou stranu řeky a pozdějšímu sportovnímu novináři a spisovateli říkal „Prdelko".

Cesta k cíli vede kolem branovského tábořiště, které loni bylo při povodni zatopeno do třímetrové výše, a v bezpečné vzdálenosti nad řekou projde turista kolem jirkovského městského dětského tábora zpět na hřiště, kde se mu dostane zaslouženého diplomu.

A právě pro ten dětský tábor byl Jirkov požádán, zda by nepřevzal část záštity nad letošním jubilejním dvacátým ročníkem pochodu Krajem Oty Pavla.

V sobotu 21. června ve 14 hodin, kdy již značná část turistů dospěla do cíle, se u branovského domu s pamětní deskou slavného spisovatele sešlo množství sportovně založeného lidu a vyslechlo nejen přivítání branovského starosty, ale i vzpomínku na zesnulého bratra z úst jeho sourozence Huga, vyprávění o Jardovi Veselém, jak ho z jedné knihy Oty Pavla přečetl Petr Haničinec, poslechli si osobní zážitky ze setkání s Otou od některých žijících pamětníků a sponzoři přijali i upomínkové dary.

Mezi nimi třímal pohár s vyrytým textem i jirkovský starosta ing. Filip Škapa, který se té slávy zúčastnil a který se na vlastní kůži přesvědčil, že neklidný duch jeho branovského kolegy, setrvalá starost o to, aby sláva dobře dopadla, ztěžovala oběma starostům přátelskou výměnu zkušeností. Pohár obdržel pro město Jirkov za to, že rada města Jirkova odsouhlasila sponzorování části režijních nákladů, které organizátorům pochodu letos vznikly.

Starosta Škapa nebyl jediným Jirkovanem, který letos v Branově byl.

Potkali bychom tu na turistických stezkách i na pouhé procházce po okolí členy Dolní sněmovny a také mladé sportovce a jejich dospělý doprovod z FK Kyjice, kteří společně zcela zaplnili zvláštní autobus, jenž v tom sobotním ránu zamířil z Jirkova na Berounsko.

O dobrou pohodu účastníků jubilejního pochodu i pouhých hostů se postarala mimo jiné i paní Olga Janoušková, která s partou kuchařů a jejich pomocníků připravila v jirkovském táboře vepřové hody.

Tak se stal letošní pochod krajem, kudy chodil Ota Pavel, tak trochu i jirkovskou záležitostí. (vb)

Zámek odpoledne patřil hippies

Písně Janis Joplin, George Harrisona, Mamas and Papas, Jefferson Airplane a mnoha dalších přilákaly příznivce hudby 60. a 70. let na zámek Červený Hrádek. V poslední červnovou sobotu se tu konal již třetí ročník dne Květinových dětí, hipppies. Ukázky skladeb ze své sbírky posluchačům opět poskytl Václav Netolický, dnes již bývalý starosta Vejprt a někdejší učitel. Komentář k jednotlivým ukázkám doprovodil i vlastní zkušeností, tehdejší atmosféru „roztančeného Londýna" zažil na vlastní kůži na sklonku 60. let, kdy v Anglii pobýval.

Posluchači zasažení duchem tehdejších let z části polehávali na trávníku zámeckého parku, jiní využili lázně palčivých slunečních paprsků. Právě parné počasí, které spíše táhlo k vodě, zřejmě ovlivnilo zájem, akce přilákala jen stovku příznivců. V loňském roce účast taktéž ovlivnil extrémní výkyv počasí. Tehdy však bylo nezvykle sychravo.



O živé vystoupení se při Květinovém dni postaral mladík Tomáš, který za obdivu publika předváděl, jak dokáže ovládat „rondo diabolo", hru známou a populární už ve středověku.

KINO HRAJE

Kino Květen, Rooseveltova 704, telefon 474 680 337

JIRKOVSKÉ FILMOVÉ LÉTO
- REPRÍZY ZAJÍMAVÝCH FILMŮ UPLYNULÉHO ROKU.

Čtvrtek 7. srpna od 19.00 hodin.

MATRIX
USA, 131 min., od 12 let, akční sci-fi. Zapomeňte na vše, co znáte. Uvěříte neuvěřitelnému. Všechno, co vidíte, je... Vstupné 50 korun.

Pátek 8. srpna od 19.00 hodin.

SHREK
USA, 86 min., animovaná komedie. Pohádka jaksi naruby. Přístupné mládeži do 99 let. Vstupné 50 korun.

Sobota 9. srpna od 19.00 hodin.

CHARLOTE GRAY
V. Británie, 122 min., od 15 let, válečné drama. Příběh o lásce, lítosti a odvaze natočené podle bestselleru S. Faulkse. Film získal mnohá ocenění. Vstupné 50 korun.

Čtvrtek 14. srpna od 19.00 hodin.

MINORITY REPORT
USA, 139 min., od 12 let, sci-fi thriller. Tom Cruise v roce 2054. Kriminální čin je vyřešen ještě před jeho spácháním. Jednou se TO však náhle týká i Toma. Vstupné 50 korun.

Pátek 15. srpna od 19.00 hodin.

PÁN PRSTENŮ I.: SPOLEČENSTVO PRSTENU
USA, 165 min., od 12 let, dobrodružná sci-fi. Magický prsten je potřeba uchránit před zneužitím. Bude nejlepší ho zničit. Vstupné 60 korun.

Sobota 16. srpna od 19.00 hodin.

PŘEBER SI TO ZNOVU!
USA, 95 min., od 12 let, komedie. Skvělý film o vystrašeném psychiatrovi a polepšeném gangsterovi, kteří musejí čelit minulosti. Vstupné 50 korun.

Čtvrtek 21. srpna od 19.00 hodin.

HLADINA ADRENALINU
USA, 100 min., přístupný, akční thriller. Parta snowbordistů bojuje v horách o přežití, když objeví skrýš zločinců. Vstupné 50 korun.

Pátek 22. srpna od 19.00 hodin.

PÁN PRSTENŮ II.: DVĚ VĚŽE
USA, 182 min., od 12 let, dobrodružná sci-fi. Válka s Mordorem ještě zdaleka není vyhraná. Vstupné 60 korun.

Sobota 23. srpna od 19.00 hodin.

KAMEŇÁK
ČR, 100 min., od 12 let, komedie. Neberte život příliš vážně, stejně z něj nevyváznete živí. Komedie Zdeňka Trošky ve stylu „Slunce, seno...“ Vstupné 50 korun.

DĚTSKÁ PŘEDSTAVENÍ JIRKOVSKÉHO FILMOVÉHO LÉTA

Neděle 10. srpna od 17.00 hodin.

MIKEŠ I.
ČR, 68 min., pásmo pohádek. Jedenáct dobrodružství kocoura Mikeše a jeho přátel.Vstupné 25 korun.

Neděle 17. srpna od 17.00 hodin.

RUSALKA HOPSALKA
ČR, 65 min., pásmo pohádek. Nazdar Kedlubny, Krtek fotografem, Mikeš na pouti, Mistr Myš, Dorotka a zpěvák... Vstupné 25 korun.

Neděle 24. srpna od 17.00 hodin.

MIKEŠ II.
ČR, 64 min., pásmo pohádek. Dalších 10 příběhů kocourka Mikeše a jeho přátel. Vstupné 25 korun.

Kulturní nabídka

SKKS Chomutov

Do 23. června - Japonské reminiscence, fotografie Jany Tržilové v galerii Lurago.

Do 30. září - Fotografie Daniela Černého v galerii Na schodech.

Od 28. července do 10. září - Vzory přírody, Barbara Lörz (Stuttgart), v galerii Lurago.

Od 2. srpna do 30. září - …kde se mi zastavil čas, Antarktida ve fotografiích Dagmar Havlové - Ilkovičové, oratoř Kostela sv. Ignáce.

OÚ Boleboř ve spolupráci s SKKS CV

Do neděle 27. července - Sochařské sympozium v areálu rekreačního střediska; v neděli 27. 7. od 10.00 hodin vesnické trhy, 17.00 slavnostní ukončení.

MUS
Mostecká uhelná společnost, a.s.

SPORT

Výroční derby provázely zvraty v pořadí

Jen špatné počasí pokazilo desátý ročník Jirkovského čtyřboje, který se odehrál v sobotu a v neděli prvního červencového víkendu. Tradičně se ho zúčastnili fotbalisté Slovanu Jirkov, tenisté TK Jirkov, volejbalisté VK Ervěnice a kuželkáři KK Slovan Jirkov. Posledně jmenovaní ovšem loni turnaj vynechali.

Každému klubu se podařilo zvítězit ve své disciplíně.

Po prvním kole, po volejbalu, vedl VK Ervěnice, za nimi druzí byli fotbalisté, třetí tenisté a kuželkáři uzavírali pořadí.

Po druhém kole, po tenisu, sice stále vedli voljebalisté, ale tenistům se podařilo uhrát druhou příčku, fotbalisté spadli na třetí, kuželkáři stále zůstávali poslední.

Ve třetí disciplíně došlo ke zvratu. Přes vítězství fotbalistů ve své doméně žebříček s 9 body vedli tenisté, o druhou příčku se dělil FK Slovan a VK Ervěnice (oba 8 b.). Kuželkáři i přes vidinu jistoty vítězství v poslední, jejich diciplíně už ztratili naději z poslední příčky uniknout (5 b.).

Na kuželkářských drahách pak však opět došlo k výměně pořadí.

„Na šestou dráhu za fotbalisty nastoupil ligový kuželkář. Přestože jsme dosud měli náskok snad šedesát bodů, díky jemu nás nakonec s rozdílem pouhých jedenácti bodů porazili,“ popsal klíčový moment derby lídr tenistů Luděk Zedek. Kdyby totiž tenisté vyhráli, o první místo by se dělili s voljebalisty, zatímco FK Slovan by skončil na druhém místě spolu s kuželkáři.

Svůj loňský titul vítěze jirkovského derby nakonec obhájili volejbalisté VK Ervěnice. Výsledky: 1. VK Ervěnice, 11 b.; 2. TK Jirkov a FK Slovan Jirkov, 10 b.; 3. KK Slovan Jirkov, 9 b.



Zahajovací utkání první disciplíny, volejbalu. Za sítí tým tenistů TK Jirkov, jejich soupeřem KK Slovan Jirkov.

Fotbalistky čeká těžké soupeření

Ženská kopaná je čím dál populárnější, důkazem může být počet družstev v různých soutěžích. Tu nejvyšší soutěž hraje deset celků, druhá liga v Čechách má ve skupinách Západ a Východ zastoupeno šestnáct celků, třetí ligu ve čtyřech skupinách hraje dokonce 33 družstev.

II. liga se hraje systémem každý s každým dvoukolově, pak však následuje novinka. V nadstavbové části budou první čtyři celky hrát o postup do baráže a poslední čtyři o sestup.

Přesně tohle čeká fotbalistky TJ VČSA Ervěnice. První zápas odehrají 30. srpna. V lize se utkají s těmito soupeřkami: Sparta B, TJ Blatná, SKP Hvězda Kralovy Vary, FC Liteň, DFK Kunice, Slavoj Chodová Planá a Rapid Plzeň B.

Ženy FK Slovan Jirkov zůstaly a budou bojovat v třetí lize.

Ervěnická mládež přispěla k vítězství

Na dětské olympiádě ve Svitavách zazářili koncem června volejbalisté Ústeckého kraje, jehož družstvo bylo složeno z hráčů VK Spartak Ústí nad Labem a VK Ervěnice (Hlinovský jr., V. Csáno, Pokorný). Smíšený celek prošel olympiádou bez porážky. Ve své skupině nejprve porazili Zlínský kraj 2:0, poté Prahu 2:0 a Jihomoravský kraj 2:0. Bez ztráty setu tak postoupili z první příčky do finálové šestky. V ní si postupně poradili s celky Středočeského kraje (2:1), Pardubického kraje (2:0), Vysočiny (2:0) a Libereckého kraje. Ústečtí tak zcela zaslouženě získali zlato.

Konečné pořadí:

1. Ústecký kraj, 2. Středočeský, 3. Vysočina, 4. Liberecký, 5. Pardubický, 6. Praha, 7. Jihomoravský, 8. Moravskoslezský, 9. Královéhradecký, 10. Plzeňský, 11. Jihočeský, 12. Olomoucký, 13. Zlínský. Karlovarský kraj se olympiády nezúčastnil.

Sjezdovka se rozšíří

Modernizaci prodělá lyžařský areál na Pyšné. Jirkovští radní schválili zřízení bezúplatného věcného břemene podzemního vedení a stavby na pozemku v katastru Svahové ve prospěch Lyžařského klubu Slovan Jirkov. Ten vybuduje systém zasněžování technickým sněhem, dva nové vleky a čerpací tlakové stanice, přípojky a rozvod nízkého napětí a rozvod technické vody.

Atletické přebory před vysvědčením

Poslední školní pondělí prožily základní školy ve znamení lehkoatletických závodů, které pro ně připravily učitelky tělesné výchovy Zuzana Pokorná, Eva Náhlovská a Michaela Straková z pořádající ZŠ v Nerudově ulici. V kategoriích mladších a starších žáků se utkali 3. ZŠ Nerudova, 2. ZŠ Studentská a 1. ZŠ Budovatelů, která na prvních příčkách nakonec zástupce neměla. Prvního ročníku lehkoatletických přeborů žáků jirkovských základních škol se nezúčastnila škola v Krušnohorské ulici.

Výsledky:

60 m, ml. ž. - Kašáková V., 3. ZŠ, 9,4; Lecjaks M., 3. ZŠ, 8,49;
st. ž.- Kovalčuková T., 3. ZŠ, 9,3; Lecjaks L, 3. ZŠ, 7,9.
600 m, ml. ž. - Tenková M., 3. ZŠ, 2:11,8.
800 m, ml. ž. - Lecjaks M., 3. ZŠ, 2:31,8; ***st. ž.*** - Tesařová K., 3. ZŠ, 3:03,8.
1000 m, st. ž. - Drda J., 2. ZŠ, 3:15,4.
Míček, ml. ž. - Žemla J., 3. ZŠ, 67,6 m; Rydvanová V., 2. ZŠ, 41,4.
Koule, st. ž. - Slusarčíková Z., 3. ZŠ, 7,95 m; Tylš R. – 3. ZŠ – 10,7.
Dálka, ml. ž. - Paterová L., 2. ZŠ, 402 cm; Tylš F., 3. ZŠ, 471;
st. ž.- Benčíková J., 3. ZŠ, 405; Koudelka P., 3. ZŠ, 504.
Štafeta 4 x 60m, ml. ž. - 3. ZŠ, dívky, 37,49; 3. ZŠ, chlapci, 34,32;
st. ž. - 3. ZŠ, dívky, 35,97; 3. ZŠ, chlapci, 32,16.

AKORD

Tiskárna AKORD Chomutov
Na Příkopech 901/3
430 01 Chomutov

ofsetový tisk, knihtisk,
výroba razítek, vizitek,
klasické knihařské práce,
potisk reklamních předmětů, tašek
barevné kopírování,
svatební oznámení, novoroční přání

Na Příkopech 901/3
zakázková kancelář 474 638 982-83
ústředna 474 638 970
fax 474 638 986
e-mail: akord@akord.cz

Ofsetový tisk - Kosmonautů 4150
zakázková kancelář 474 686 594
fax 474 629 752

Prodejna Puchmayerova
tel. 474 651 292

Jirkovské noviny
Měsíčník pro občany Jirkova a okolí

Vydává:
Městský úřad v Jirkově.
Povoleno Okresním úřadem
v Chomutově, referátem kultury
reg. zn. MK ČR E 12007
Stálá redakce:
pověřený šéfredaktor:
Michal Bečvář,
Sídlo redakce:
Městský úřad v Jirkově,
Vinařická ulice, areál Horník
(odbor OŠKaT)
Příjem textových příspěvků a materiálů v sídle redakce:
474 654 636
e-mail: jirkovske.noviny@jirkov.cz
Internet:
www.jirkov.cz/noviny/noviny.html
Sazba a tisk:
Tiskárna AKORD Chomutov, s.r.o.
Nevyžádané rukopisy se nevracejí, neoznačené materiály jsou redakční. Zveřejněné články nemusejí být vždy shodné s názorem redakce. Za obsahovou správnost ručí autoři. Uzávěrka JN vždy v 2. pátek v měsíci.

KUPON NA ŘÁDKOVOU INZERCI V JIRKOVSKÝCH NOVINÁCH

Jméno, příjmení (název firmy): .....

Adresa: .....

IČO: ..... Podpis: .....

VYPLŇTE HŮLKOVÝM PÍSMEM

Cena za řádkovou inzerci
pro soukromou osobu 5,- Kč/řádek,
pro podnikatele 20,- Kč/řádek.
Za rámeček 50 % z ceny.

Plošná inzerce 10,- Kč/cm²

Vyplněné kupóny přijímá redakce
MÚ v Jirkově - Informační centrum,
Vinařická 1425 - "Horník"
v pondělí a ve středu
od 8.00 do 11.00 a od 13.00 do 17.00